

**Zeitschrift:** Rapport de gestion / Chemins de fer fédéraux suisses  
**Herausgeber:** Chemins de fer fédéraux suisses  
**Band:** - (1994)

**Rubrik:** Trafic voyageurs

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

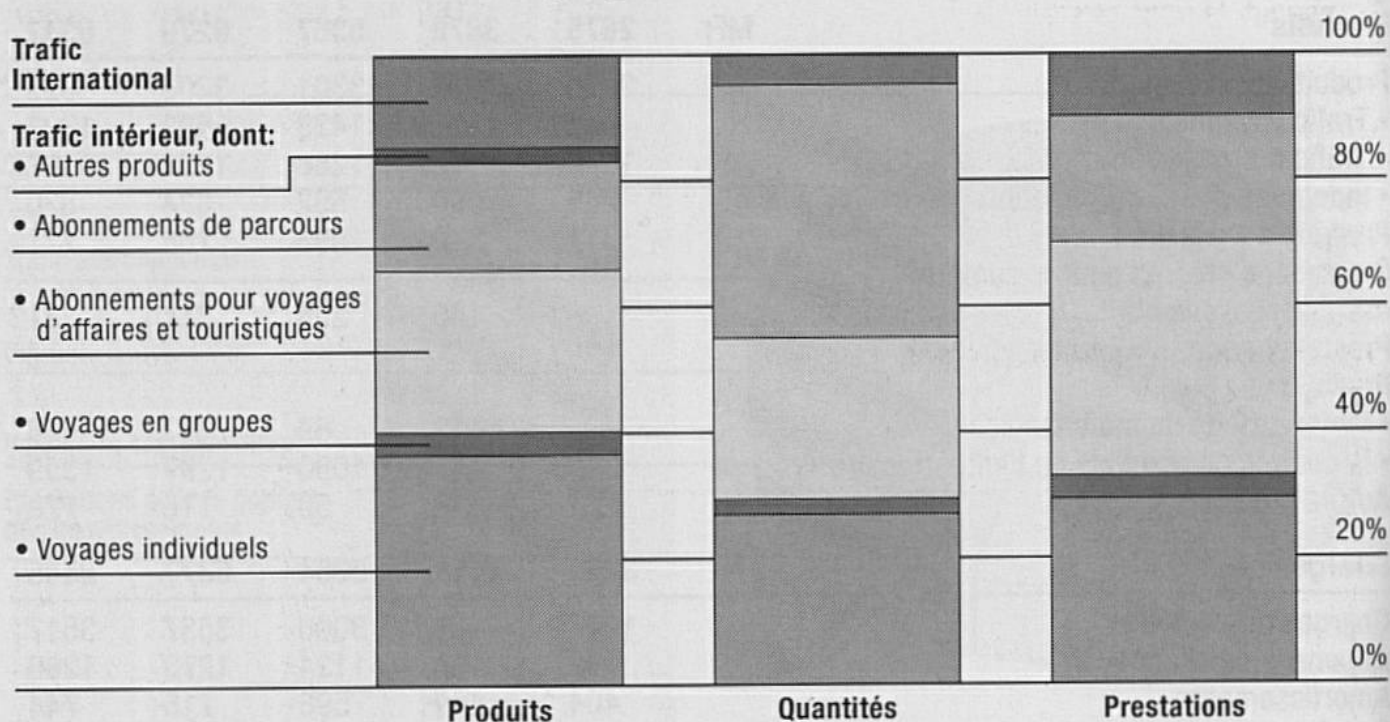
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

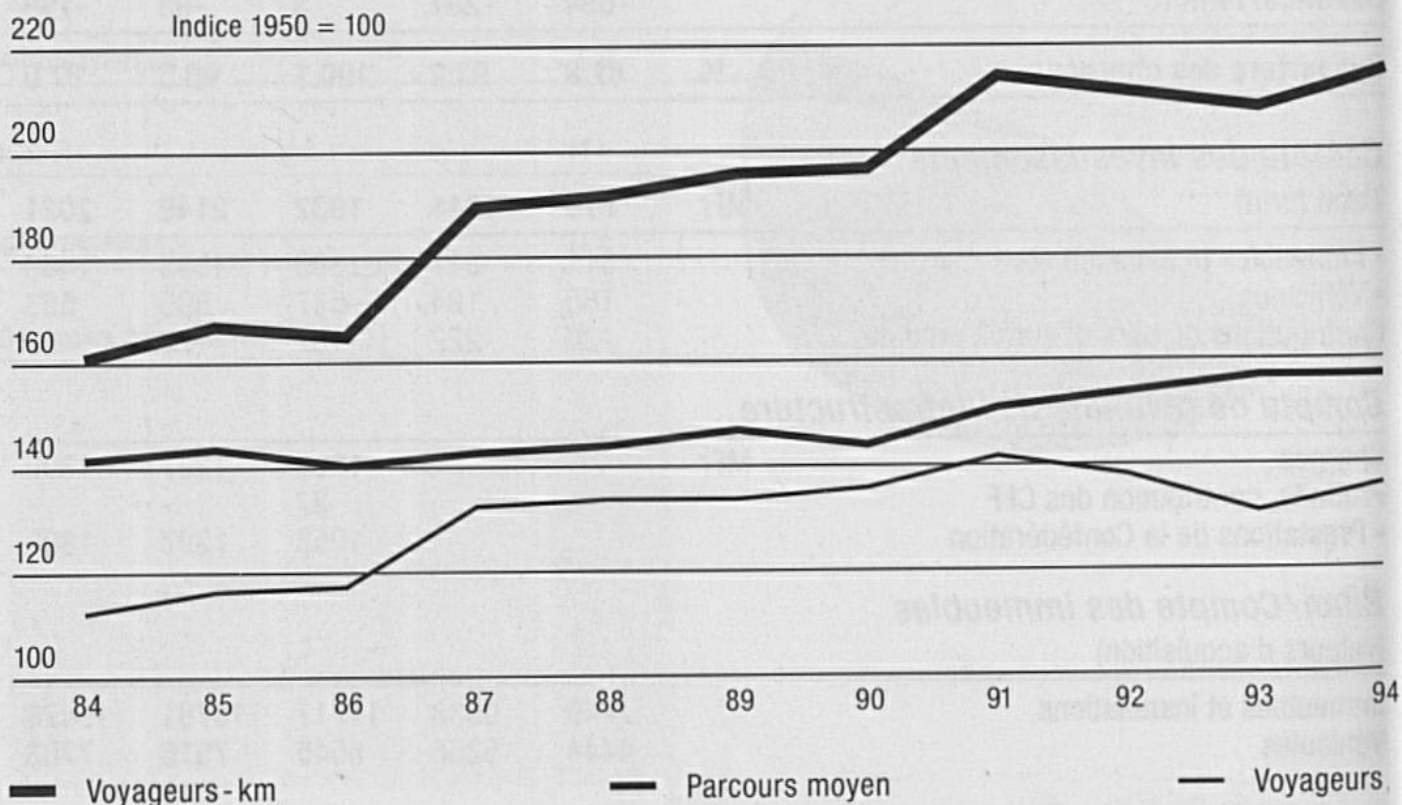
**Download PDF:** 24.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Structuration du trafic voyageurs en 1994



## Evolution du trafic voyageurs



|  |                  | 1980         | 1985         | 1990         | 1993         | 1994         |
|--|------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <b>Produits Total</b>  | MFr              | <b>943</b>   | <b>1191</b>  | <b>1423</b>  | <b>1693</b>  | <b>1702</b>  |
| <b>Transport de voyageurs<sup>1)</sup></b>                   |                  | <b>911</b>   | <b>1166</b>  | <b>1392</b>  | <b>1657</b>  | <b>1667</b>  |
| Trafic intérieur   |                  | 675          | 900          | 1145         | 1367         | 1410         |
| • Voyages individuels  |                  | 416          | 555          | 597          | 659          | 646          |
| • Voyages en groupes   |                  | 41           | 41           | 44           | 37           | 37           |
| • Abo. pour voyages d'affaires et touristiques               |                  | 91           | 120          | 248          | 387          | 446          |
| • Abonnements de parcours                                    |                  | 127          | 184          | 210          | 266          | 279          |
| • Autres produits  |                  | -            | -            | 45           | 18           | 3            |
| Trafic international   |                  | 236          | 263          | 248          | 291          | 257          |
| <b>Bagages, y compris prestations spéciales<sup>1)</sup></b> |                  | <b>14.7</b>  | <b>21.5</b>  | <b>24.1</b>  | <b>29.5</b>  | <b>29.3</b>  |
| <b>Véhicules automobiles accompagnés<sup>1)</sup></b>        |                  | <b>16.7</b>  | <b>3.5</b>   | <b>6.6</b>   | <b>1.6</b>   | <b>1.4</b>   |
| <b>Lac de Constance</b>                                      |                  | -            | -            | -            | <b>4.5</b>   | <b>4.5</b>   |
| <b>Quantités Total</b>                                       | millions de v    | <b>191</b>   | <b>197</b>   | <b>244</b>   | <b>255</b>   | <b>264</b>   |
| <b>Voyageurs transportés<sup>1)</sup></b>                    |                  | <b>190.6</b> | <b>197.3</b> | <b>244.4</b> | <b>254.5</b> | <b>263.6</b> |
| Trafic intérieur   |                  | 180.5        | 187.5        | 236.2        | 245.9        | 255.7        |
| • Voyages individuels  |                  | 79.0         | 81.3         | 84.2         | 74.2         | 72.3         |
| • Voyages en groupes   |                  | 6.7          | 5.8          | 5.9          | 4.7          | 4.8          |
| • Abo. pour voyages d'affaires et touristiques <sup>2)</sup> |                  | 12.9         | 9.7          | 39.3         | 59.0         | 68.3         |
| • Abonnements de parcours <sup>3)</sup>                      |                  | 81.8         | 90.7         | 106.8        | 107.9        | 110.3        |
| Trafic international   |                  | 10.1         | 9.8          | 8.2          | 8.7          | 7.9          |
| <b>Lac de Constance</b>                                      |                  | -            | -            | -            | <b>0.8</b>   | <b>0.9</b>   |
| <b>Prestations Total</b>                                     | millions de v-km | <b>8680</b>  | <b>8793</b>  | <b>11001</b> | <b>11679</b> | <b>12095</b> |
| <b>Transport de voyageurs<sup>1)</sup></b>                   |                  | <b>8680</b>  | <b>8793</b>  | <b>11001</b> | <b>11670</b> | <b>12085</b> |
| Trafic intérieur   |                  | 6939         | 7120         | 9514         | 10277        | 10842        |
| • Voyages individuels  |                  | 3298         | 3544         | 4151         | 3762         | 3608         |
| • Voyages en groupes   |                  | 606          | 474          | 506          | 356          | 353          |
| • Abo. pour voyages d'affaires et touristiques <sup>2)</sup> |                  | 1282         | 1114         | 2345         | 3792         | 4446         |
| • Abonnements de parcours <sup>3)</sup>                      |                  | 1753         | 2067         | 2512         | 2367         | 2437         |
| Trafic international   |                  | 1740         | 1593         | 1487         | 1393         | 1243         |
| <b>Lac de Constance</b>                                      |                  | -            | -            | -            | <b>9</b>     | <b>10</b>    |
| <b>Titres de transport vendus</b>                            | 1000             | <b>59455</b> | <b>63153</b> | <b>69278</b> | <b>61962</b> | <b>61180</b> |
| Dont ventes par distributeurs automatiques                   | 1000             | 5896         | 12106        | 19421        | 19761        | 19638        |
| Places réservées   | 1000             | 1777         | 1989         | 3256         | 4028         | 3503         |
| Trains spéciaux pour groupes <sup>4)</sup>                   |                  | -            | 659          | 774          | 847          | 872          |
| Abonnements généraux en circulation                          |                  | 10997        | 17700        | 58738        | 119706       | 143008       |
| Location de bicyclettes                                      |                  | 22313        | 58902        | 110959       | 99913        | 88977        |
| <b>Moyennes</b>  |                  |              |              |              |              |              |
| Produit par v  | c                | 478          | 591          | 570          | 651          | 632          |
| Produit par v-km   |                  | 10.5         | 13.3         | 12.7         | 14.2         | 13.8         |
| Distance moyenne parcourue par v                             | km               | 45.5         | 44.6         | 45           | 45.7         | 45.7         |

<sup>1)</sup> Lac de Constance non compris à partir de 1993

<sup>2)</sup> Prise en compte des enfants voyageant gratuitement à partir de 1987

<sup>3)</sup> Nouveau mode de calcul des abonnements à nombre de courses illimité à partir de 1980

<sup>4)</sup> Nouveau mode de calcul à partir de 1986